Sumpfstrasse 13 CH-6312 Steinhausen Telefon: +41 41 748 77 77 www.osterwalder-wzm.ch info@osterwalder-wzm.ch



172





#### 1 Set CNC - LANGDREHAUTOMAT HANWHA XE 20 H

5-Achsen Langdrehautomat mit Haupt- und Abgreifspindel für rationelle Bearbeitung von komplexen Werkstücken. Quer- Bohr- und Fräsoperationen mit angetriebenen Werkzeugen in X- und Y-Achse.

Der Grundkörper der Maschine ist eine robuste Gusskonstruktion für thermische Stabilität, Vibrationsdämpfung sowie eine feste Basis für die schnellen Eilgänge (32 m/Min.). Hauptspindel mit Motorspindel (Built-in Motor) und synchrone Führungsbüchse auf ganzem Verfahrweg der Z-Achse. Diese Grundeigenschaften sind erforderlich, um auch schwer zerspanbare Materialien zu bearbeiten.

Ein grosszügiger Bearbeitungsraum für sorglosen Spänefluss sowie weite Maschinentüren für komfortables Einrichten der Maschine. Separater, fahrbarer Spänebehälter mit grossem Kühlmitteltank (170 Liter).

Hauptspindel und Abgreifspindel mit C-Achse, wie auch alle angetriebenen Spindeln mit der Rigid-Tapping-Funktion (Gewindebohren ohne Ausgleichszange) sind Standard.

Als Maschinensteuerung dient die bedienerfreundliche HANWHA – FANUC 0i-TF mit 2 Kanalprogrammierung für simultan Bearbeitung von Innen – Aussen, Front – Quer oder Front – Rückseiten Operationen.



## Standardzubehör der Maschine

- Synchrone angetriebene Führungsbüchse
- C-Achse auf Haupt- und Abgreifspindel
- Kühlmitteleinrichtung
- Kühlmittel-Durchflussüberwachung
- Luft- Ausblaseinrichtung der Abgreifspindel
- Werkstück- Ausstossüberwachung
- Teileförderband und Teilebehälter
- Zentralschmierung
- 1 Satz Werkzeughalter (5 Spannzangenhalter ER16 für Frontop. und 4 feste Spannzangenhalter ER
   16 für Rückseitenop.)
- Vertikal-Werkzeughalter für 6 Aussendrehwerkzeuge, 4 angetriebene Spindeln für Querbearbeitung und Werkzeughalter für 5 Frontbohrwerkzeuge
- Maschinenleuchte LED
- Signalleuchte 3-farbig LED
- Sicherheits-Türschalter
- Maschinenfüsse, Transformator
- Bedienungswerkzeug
- Bedienungs- und Programmierhandbuch

## Standardausrüstung der Steuerung

Steuerungs Typ Gesteuerte Achsen Achsen – Bezeichnung Min. Eingabe Einheit Min. Vorschub Vorschubbeeinflussung

Vorschubbeeinflussung Anzahl Werkzeug-Offsets

Bildschirm

Bildschirm Sprache Programmspeicher

Achsen Synchronisation

Spindelsynchronisation (Haupt- / Abgreifspindel)

Rigid tapping (direktes Gewindebohren)

Werkzeug Radiuskompensation

Elektronisches Handrad

Konstante Schnittgeschwindigkeit

Ein- und Ausgabe Interface RJ45, USB / Ethernet / Compact Flash

Autom. Strom-Abschaltung Hintergrund Editierung Gewinde- und Bohrzyklen

Stückzeit- und Stückzähler-Anzeige Stangenlademagazin Interface

**Technische Daten** 

Max. Stangendurchmesser Max. Bearbeitungslänge 1Hub

Max. Bohrerdurchmesser Max. Gewindebohren

Hauptspindeldrehzahl Hauptspindelmotor

Hauptspindel indexierung

Abgreifspindeldrehzahl

FANUC 0i-TF β-package 2 Kanal

5 + 2 x C-Achse X1, Z1, C1, Y, X2, Z2,

0.001

0.001 mm (X-Achse 0.0005 mm)

0 – 150% ` 32 Paar 10,4" farb LCD Deutsch, Franz., Ital.

32 Kb (80m) / 63 Programme

# XE 20

20 mm 210mm 10mm M8

200 – 10'000 U/Min. 2,2 / 3.7 KW

C-Achse

200 - 8000 U/Min.

Sumpfstrasse 13 CH-6312 Steinhausen Telefon: +41 41 748 77 77 www.osterwalder-wzm.ch info@osterwalder-wzm.ch



Abgreifspindelmotor Max. Abgreifdurchmesser Verfahrweg Z 2 Max. Werkstücklänge zum auswerfen

Führungsbüchse

Spannzange Haupt- u. Abgreifspindel Spannzange Bohr- u. Fräswerkzeuge

Anzahl Aussendrehwerkzeuge Werkzeughalter Dimension Anzahl Frontbohrwerkzeuge Anzahl Querbearbeitungswerkzeuge Querbearbeitungsmotor Anzahl Werkzeuge auf Rückseite

Eilgang Servo Motor (X1,Z1, Z2, Y, X2) Kühlmittelpumpe

Höhe bis Spindelzentrum Abmessung der Maschin L x B x H Gewicht Gesamtanschluss Luftanschluss 1.5 / 2.2 KW 20mm 215mm 80mm

22.001 Dünner B 261 Meister 223T F 25 ER 16

6 12 x 12mm 5 4 1 kW 4 (H = 2 + 2)

32 m/Min./ X: 24 m/Min. 0,75 KW 400 W

1020mm 2370 x 1245 x 1670mm 2'500 kg 18 KW min. 4.5 bar / 100N I/Min.

# Auftragsbestätigung 200683

| Anz.    | Artikel-Nr. / Bezeichnung  | Preis CHF | Total |
|---------|--|-----------|-------|
| Anz.    | Altirei-N. / Dezelellindig   |           |       |
| 1.00    | HAXE20H CNC - Langdrehautomat HANWHA XE 20H mit Fanuc 0i-TF Steuerung 2 feste und 2 angetriebene Werkzeuge auf Rückseite inkl. Standardzubehör   |           |       |
| 1.00    | HA XE20-1000<br>Späneförderer XE 20, 26, 35  |           |       |
| 1.00    | HA PMF120-10 Hochdruckpumpe 120 bar Profluid für Hanwha 10 Liter/Min., Filter PFMF 25micron, 625 x 450 x D41 Masse 470 x 944 x 1326mm / Gewicht 173 kg Zusatztank 80 liter, 4 Ventile  |           |       |
| 1.00    | HA 5031<br>8 zusätzliche M-Funktionen inkl. E/A-Karte  |           |       |
| 1.00    | HA-XE20-1500<br>Langteil-Abführung mit 1 Rohr  |           |       |
| 1.00    | HA 5081 PCR Programmierbares Spanbruchsystem "Oscillation" Helical + Hypothetical Interpolation Prozesssichere Fertigung von langspanenden Materialien ohne Wickelspäne Für Fanuc 0iTF |           |       |
| 1.00    | HA XE20H TRANSF<br>Transformer XE20 26 35, XD20 26   |           |       |
| *       | Maschine brutto  |           |       |
| Übertra | ag   |           |       |

Sumpfstrasse 13 CH-6312 Steinhausen Telefon: +41 41 748 77 77 www.osterwalder-wzm.ch info@osterwalder-wzm.ch



# Auftragsbestätigung 200683

| Anz.     | Artikel-Nr. / Bezeichnung  | Preis CHF | Tota |
|----------|--|-----------|------|
| Übertrag |  |           |      |
| LNS Pro  | odukte   |           |      |
| 1.00     | LNS 320-S3<br>Stangenlademagazin LNS Alpha 320 S3<br>inkl. Führungskanal Ø 23 mm für Ø-Bereich 12-20 mm  |           |      |
| 1.00     | LN-320-14 Führungskanal Ø 14 mm für Ø-Bereich 7-13 mm inklusive Stössel 12, Kupplungsstück und Verbindungsrohr Ø 14 zu Alpha 320                     |           |      |
|          | inkl. Ladezange Ø9.5 und 6mm   |           |      |
| 1.00     | LNS WS2 500 ÖL<br>Luftfilteranlage Fox WS2 500<br>mit Vor- und Hauptfilter, Luftmenge 470 m3/h<br>für Öl / Filter F311176000                         |           |      |
| 1.00     | HA 2701<br>Luftabsperr-Flammschutzklappe für Zentralabsaugung<br>Anschlussstutzen mit Federrückstellung,<br>ø 125mm, zu Fox WS2 500 ÖI<br>F330780000 |           |      |
| Sicherh  | eitseinrichtung  |           |      |
| 1.00     | HA 2033<br>Automatisches Feuerlöschsystem<br>FB 713 Kraft & Bauer<br>mit Kohlensäurelöschmittelbehälter 10 Kg  |           |      |
| 1.00     | HA 202<br>Werkzeugbruch-Detector Typ 202 FRANCE  |           |      |
|          | Total der Anlage inkl. o.g. Optionen ohne MwSt   |           |      |
| Subtotal |  |           |      |
| MWSt 7   | .7% exkl.  |           |      |
| Total    |  |           |      |